

従業員を雇うなら労働保険に加入しましょう！

### 主な制度融資の現況

平成24年11月21日現在

制度名	貸付限度	用途	期間	利率
新津商工会議所	会員向け特別融資制度	新潟市秋葉区新津地域内全金融機関と提携し、金利、スピード面などの優遇措置を設けた融資制度です。貸付限度額や利率等は、お取引金融機関にお問い合わせ願います。		
	勤労者福祉厚生共済資金	新津商工会議所勤労者福祉共済加入事業所に勤務する従業員を対象とした貸付制度です。貸付限度額(30万円)利率(2.45%)となっておりますが、詳細は当所までお問い合わせ願います。		
日本政策金融公庫	セーフティネット貸付	4,800万円	運転設備	8年超9年以内 1.15%~2.15% <small>設備資金に関しては、融資実行後2年間金利を0.5%引き下げとなります。</small>
	経営改善貸付	1,500万円	運転設備	7年10年 1.75%
	教育一般貸付	1学生あたり300万円	教育資金	15年 2.05%
新潟市	地方産業育成資金	1,000万円	運転設備	5年7年 信保付 1.95%~2.15% その他 2.45%
	一般融資	2,000万円	運転設備	7~8年 信保付 1.85%~2.35% その他 2.35%~
	夏期・年末資金	700万円	運転	6か月以内 信保付 1.75% その他 2.25%
	無担保無保証人融資	1,000万円	運転設備	7~10年 1.75%~1.95%
	経営支援特別融資	3,000万円	運転	9年 信保付 1.70%~2.20% その他 2.20%~
	中小企業資金繰り円滑化借換融資	3,000万円	既住市制度融資借入金の返済	10年 1.90%

### 小規模事業者を応援! 100%保証の融資制度開始

小規模事業者の円滑な資金調達を図るため、新潟県信用保証協会が100%保証する融資制度「小規模企業振興資金」の取り扱いを、11月1日から開始しました。詳しくは、各金融機関や区役所産業振興担当課で配布しているチラシに掲載しています。

- ◆対象：市内に事業所があり、常時使用する従業員が20人以下(商業・サービス業は5人以下)の法人・個人
  - ◆資金用途：運転資金、設備資金
  - ◆限度額：1,250万円以内  
※既存の新潟県信用保証協会の保証付融資残高との合計が1,250万円の範囲内に限る。
  - ◆貸付利率：5年以内⇒1.75% 5年超⇒1.95%(年利)
  - ◆返済期間：運転資金⇒7年以内 設備資金⇒10年以内  
※1年以内の据え置き可
  - ◆保証料補助：融資額300万円以内⇒100%  
300万円超1,000万円以内⇒50%
  - ◆問合せ先：新潟市商業振興課(TEL:025-226-1629)  
秋葉区産業振興課商工観光係(TEL:25-5689)  
新津商工会議所(TEL:22-0121)
- 【無担保無保証人融資貸付利率の改定】  
既存の小規模事業者向け融資「無担保無保証人融資」の貸付利率を11月1日に改定しました。(表)

(表) 貸付利率の改定

改定前	貸付利率	
	3年以内	1.85%
改定後	3年超	2.05%
	5年以内	1.75%
	5年超	1.95%



去る11月13日(火)ホテル美好に於いて午後2時から(有)以心伝心の安海将広先生をお招きし、20名の参加者のもとセミナーを開催しました。先生自ら受講生を出迎えられお母様がお名前を書かれた名刺を全員に渡されていきました。最初に先生から受講生の皆様に「今日このセミナーに「今日このセミナー」

### セミナー報告 「見える化」とコーチングで 企業が変わる!!

「私が思うに・・・」という言葉を聞いて話すと部下も受け入れやすくなり素直に受け止めてくれる。問題解決策を考える時、方針と具体策を立てていくが、方針と具体策の間に「実際にやる事」「期日」「成果指標」を入れて考えることで問題解決も容易になるのではないかと話されました。

今年度は来年2月に「労務管理セミナー」を開催する予定です。是非多数の皆様にご参加いただけるとありがたいです。

### 青年部プロデュース 鉄道系アイドル「SLC57」 活動報告&出演情報

去る11月22日(木)、割烹一楽にて新潟商工会議所会員大会が開催され、SLC57(エスエルシーゴジウナナ)の活動紹介とデビュー曲「ALL ABOARD」を披露いたしました。多くの地元企業が集まる場所でのステージは貴重な経験となり、大変有意義なものとなりました。今後も秋葉区PRを目的に各種イベントに出演してまいりますのでよろしくお願いたします。

また、SLC57の公式ホームページやブログなどで活動内容をチェックできますので、是非ご覧になって頂ければと思います。

12月23日(日)「新潟県立植物園クリスマス夜間開園 SLC57ミニライブ」会場・新潟県立植物園観賞温室(出演18:00~予定)

12月16日(日)「駄菓子やC57イベント(仮)」会場・昭和基地二丁目C57 ※内容・未定



SLC57のステージ

### 女性会だより

### 特定商工業者のみなさんへ =事業所調査にご協力を=

商工会議所では、特定商工業者に該当する事業所に対し、法定台帳を作成するための調査を毎年行っております。特定商工業者に該当する(可能性のある)方には近日中に『調査票』をお送りいたしますので12月21日(金)までに返信封筒あるいはFAXにてご返信くださるようお願い申し上げます。

特定商工業者の定義  
・・・資本金300万円以上の法人または常時使用する従業員20名以上(商業・サービス業については5名以上)の個人・法人事業所です。  
法定台帳とは  
・・・地区内の事業所の実態把握と共に、商工施策や販路拡張、商取引の紹介等(秘密事項を除く)に活用するため会議所法で作成することとされています。

### 日本年金機構からのお知らせ

◆「標準報酬月額」の被保険者への通知をお願いします  
事業者の方は、「標準報酬月額」決定の通知があった場合は、その内容を速やかに被保険者又は被保険者であった方に通知しなければなりません。「標準報酬月額」の決定通知は、資格取得時や定時決定時、随時改定時に日本年金機構から事業主宛に送付されます。「標準報酬月額」は毎月の保険料や将来の年金額計算の基礎となる重要なものですので、被保険者の皆さまに必ず通知していただきますようお願いいたします。通知方法は任意ですが、文書での通知様式の例を日本年金機構ホームページ(http://www.nenkin.go.jp/)に掲載していますので、ご活用ください。  
【お問い合わせ】  
新潟東年金事務所(TEL:025-283-1013)

### 秋葉区産業祭に出店

去る11月3日(土)花夢里に於いておこなわれた秋葉区産業祭に女性会が出店して参りました。女性会はホットコーヒートしごなな焼を販売致しました。しごなな焼は今年初めての試みだったので、事前に何度か青年部から焼き方のご指導を頂き、本番に臨みました。当日は、あいにくの曇りの天気でしたが、おかげさまでたくさんのお客様に来ていただくことが出来ました。今年で女性会が毎年参加しているイベントは全終了しましたが、次年度も引き続き参加させていただきます。



タイムリーな資金調達に 小規模企業者のための

**事業者カードローン根保証**  
■保証限度額2,000万円(担保不要)

**当座貸越根保証**  
■保証限度額2億8,000万円(5,000万円まで原則担保不要)

**無担保当座貸越根保証**  
■保証限度額5,000万円(担保不要)

当協会の全ての保証制度は、原則として法人代表者を除き保証人は不要です。このほかにも商工連携保証をはじめ、様々な保証制度がございます。お近くの窓口までお気軽にお問い合わせください。

**新潟県信用保証協会**  
http://www.niigata-cgc.or.jp

新潟市中央区川岸町1丁目47番地1  
(新潟県中小企業会館内) ☎025(267)1315

春・夏・秋・冬 どの季節も  
それぞれの想いを実現

ウエディング  
ラザ *Quatre Saisons*  
キャトル・セゾン

新潟市秋葉区新津 ☎(0250)24-5400(代)

「応援します 笑顔の食卓 健康家族」

**にいつフードセンター**

三の町店 | ベルシティ店 | パルス店 | 荻川店  
小須戸店 | 加茂店 | 白根店 | 加茂五番町店